



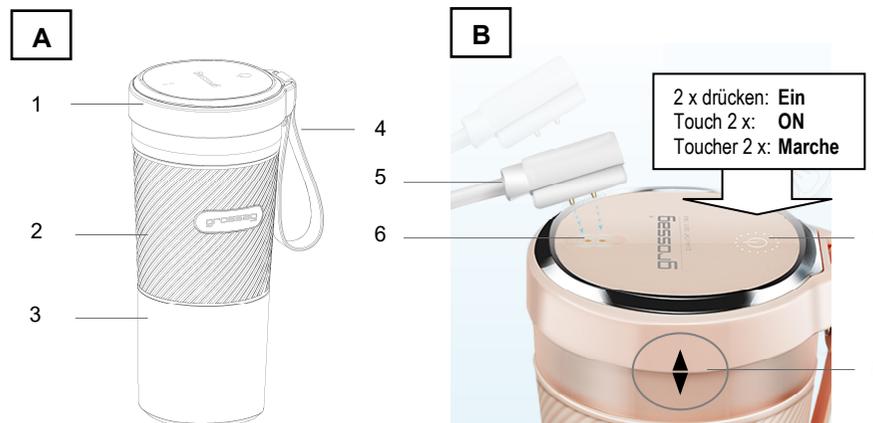
**Akku Smoothie Mixer to-go  
Cordless Smoothie blender to-go  
Mixeur Mug portatif à batterie pour smoothies**



**D - Gebrauchsanweisung  
GB - Instructions for use  
F - Mode d'emploi**

**MX 10.02, MX 10.05, MX 10.08, MX 10.09**

**Beschreibung / Description / Schéma descriptif**



**D**

- 1. Motoreinheit
- 2. MAX-Markierung (innen)
- 3. Mixbecher
- 4. Schlaufe
- 5. USB-Ladekabel
- 6. Ladeanschluss
- 7. Taste für Ein / Aus
- 8. Markierung

**GB**

- 1. Motor Unit
- 2. MAX-marking (inside)
- 3. Blender Cup
- 4. Wrist Strap
- 5. USB Charging Lead
- 6. Charging Socket
- 7. Button for ON / OFF
- 8. Mark

**F**

- 1. Groupe Moteur
- 2. L'indicateur pour MAX (à l'intérieur)
- 3. Bol de mixeur
- 4. Boucle
- 5. Câble de chargement USB
- 6. Prise de chargement
- 7. Touche marche / arrêt
- 8. Marque



## Vor dem Benutzen

Die Gebrauchsanweisung aufmerksam lesen. Sie enthält wichtige Hinweise für den Gebrauch, die Sicherheit und die Wartung des Gerätes. Sie soll sorgfältig aufbewahrt und gegebenenfalls an Nachbenutzer weitergegeben werden. Das Gerät darf nur für den vorgesehenen Zweck, gemäß dieser Gebrauchsanweisung, verwendet werden. Beim Gebrauch die Sicherheitshinweise beachten.

## Sicherheitshinweise

- **Verwendungszweck:** Das Gerät ist zum Pürieren oder Mixen von dafür geeigneten Lebensmitteln vorgesehen. Es ist nicht geeignet, um sehr harte Lebensmittel wie z. B. Kaffeebohnen, Nüsse, gefrorene Lebensmittel o. Ä. zu verarbeiten.
- Dieses Gerät kann von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrungen und / oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Das Gerät darf nicht von Kindern benutzt werden. Das Gerät und seine Anschlussleitung sind von Kindern fernzuhalten.
- Achten Sie darauf, dass Kinder keine Gelegenheit erhalten, mit dem Gerät zu spielen. Kinder erkennen nicht die Gefahr, die beim Umgang mit elektrischen Geräten entstehen kann.
- Halten Sie Verpackungsmaterialien wie Plastikbeutel und Styropor-teile außerhalb der Reichweite von Kindern. **Erstickungsgefahr!**
- **Stromversorgung** Falsche Spannung können das Gerät beschädigen. Dieses Gerät darf nur mit einem geeigneten USB-Netzteil (5V) an das Stromversorgungsnetz angeschlossen werden.
- Zum Laden nur das im Lieferumfang enthaltene Ladekabel verwenden.
- Lagern und laden Sie das Gerät nur in Innenräumen.
- Um die Kapazität des Akkus optimal nutzen zu können, das Gerät bei Raumtemperatur lagern und betreiben.
- Setzen Sie das Gerät keinen Temperaturen unter 0°C und über 40°C aus.
- Das Gerät nicht in Betrieb nehmen wenn:
  - Das Gerät beschädigt oder undicht ist;
  - der Verdacht auf einen Defekt nach einem Sturz oder Ähnlichem besteht.
 In diesen Fällen das Gerät zur Reparatur geben.
- Entfernen Sie das USB-Ladekabel, wenn
  - - das Gerät vollständig geladen ist,

- - das Gerät verwendet wird,
- - das Gerät oder Ladekabel beschädigt ist,
- - zur Reinigung und Pflege des Gerätes,
- - bei Stromausfall und nicht vorhandener Aufsicht.
- Zur Vermeidung eines Stromschlags stellen/legen Sie die Motoreinheit oder das USB-Ladekabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Die Messer sind scharf. Gehen Sie vorsichtig damit um, um Schnittverletzungen zu vermeiden.
- Befüllen Sie den Mixbecher maximal bis zur MAX-Markierung.
- **Achtung:** Keine heißen Flüssigkeiten (über 60 °C) in den Mixbecher füllen.
- Das Gerät nur mit dem dazugehörigen Zubehör betreiben.
- Das Gerät nicht auf heiße Oberflächen z. B. Herdplatten o. Ä. oder in der Nähe einer offenen Gasflamme abstellen, das Material kann dabei anschmelzen.
- Das Gerät nicht auf wasserempfindliche Oberflächen abstellen. Saftspritzer könnten diese beschädigen.
- Lassen Sie das eingeschaltete Gerät nicht unbeaufsichtigt laufen.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Bei Zweckentfremdung, falscher Bedienung oder nicht fachgerechter Reparatur wird keine Haftung für eventuelle Schäden übernommen. Ebenso sind Garantieleistungen in solchen Fällen ausgeschlossen.
- Das Gerät ist für die Verarbeitung von haushaltsüblichen Mengen ausgelegt und für gewerbliche Zwecke nicht geeignet.
- Reparaturen an Elektrogeräten müssen von Fachkräften durchgeführt werden, da Sicherheitsbestimmungen zu beachten sind und um Gefährdungen zu vermeiden.
- Falls Sie Zweifel bezüglich der Auslegung des Inhaltes dieser Gebrauchsanweisung haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder nutzen die angegebene Kontaktadresse.
- Wenn das Gerät vom Käufer verkauft oder Dritten übergeben wird, müssen diese durch lesen der Gebrauchsanweisung und der darin enthaltenen Sicherheitshinweise, die stets bei dem Gerät bleiben müssen, die Anweisungen zum sicheren Umgang mit dem Gerät erhalten und die mit dem Gerät verbundenen Gefahren verstanden haben.

## Vorbereitung der Inbetriebnahme

- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien vom Gerät und stellen es auf eine stabile, ebene und waserunempfindliche Fläche
- Vor Erstbenutzung alle abnehmbaren Teile gründlich reinigen. (siehe Abschnitt „Reinigung und Pflege“)
- Die Motoreinheit (1) durch drehen entgegen dem Uhrzeigersinn vom Mixbecher (3) abnehmen.

## Aufladen

- Das USB-Ladekabel (5) auf den Ladeanschluss (6) wie in **Abbildung B** dargestellt aufsetzen. Der Ladeanschluss ist magnetisch.
- Das USB-Ladekabel (5) am USB-Port einer Stromquelle anschließen. Der Ein/Aus-Taster (7) leuchtet während des Ladevorganges rot. Wenn der Akku geladen ist, leuchtet dieser weiß.
- Während des Ladevorganges kann das Gerät nicht verwendet werden.
- Laden Sie den Akku nach ca. 6 Monaten Lagerung für ca. 1 Stunde nach.

## Verwenden

- Der Mixbecher (3) hat ein Fassungsvermögen von ca. 300 ml. Befüllen Sie den Mixbecher (3) höchstens bis zur **MAX-Markierung (2)** innen im Mixbecher (3).
- **Füllen Sie keine Zutaten in den Mixbecher (3), die heißer als 60 Grad sind.**
- Schneiden Sie feste Zutaten vor der Verarbeitung immer in kleine Stücke (ca. 1 bis 2 cm) und fügen ausreichend Flüssigkeit dazu.
- Verarbeiten Sie größere Mengen nicht auf einmal, sondern in mehreren kleineren Portionen.
- Füllen Sie die Zutaten und Flüssigkeit in den Mixbecher (3). Setzen Sie die Motoreinheit auf und verschrauben diese im Uhrzeigersinn fest.

**Achtung:** Die Markierung 8 (**Abbildung B**) an der Motoreinheit (1) und am Mixbecher (3) muss übereinander sein. Das Gerät hat einen Sicherheitsschalter an der Motoreinheit (1), der geschlossen sein muss, damit das Gerät in Betrieb genommen werden kann.

- Tippen Sie zweimal schnell auf die Taste für Ein/Aus (7), um den Mixvorgang zu starten. Anschließend das Gerät um 180 Grad drehen (**Abbildung C**) und leicht hin- und her pendeln, damit die Messer die Zutaten ideal verarbeiten können.
- Das Gerät schaltet nach ca. 40 Sekunden automatisch ab. Sie können die Vorgang wiederholen, um ein besseres Ergebnis zu erzielen.
- Der Mixvorgang kann durch Tippen auf die Taste für Ein/Aus jederzeit unterbrochen werden.

## Reinigung und Pflege

- Das Gerät lässt sich am einfachsten nach dem Gebrauch reinigen.
- Achten Sie darauf, dass Sie sich beim Reinigen der Motoreinheit nicht am scharfen Messer verletzen.
- Zur einfachen Reinigung kann der Mixbecher in die **Spülmaschine** gegeben werden. Wir empfehlen für eine materialschonende Reinigung den Mixbecher mit warmen Spülwasser zu reinigen. Bei häufiger Reinigung in der Spülmaschine kann die Oberfläche des Materials beschädigt werden. Die Beschädigung ist nur kosmetisch und beeinträchtigt nicht die Funktion des Gerätes.

**Achtung:** Der Motorblock darf **nicht** in die Spülmaschine gegeben werden.

- Reinigen Sie den Motorblock unter fließendem Wasser mit etwas Spülmittel. Den Motorblock niemals in Wasser eintauchen.
- **Wichtig:** Keine scharfen und scheuernden Reinigungsmittel verwenden.
- **Lassen Sie alle Teile des Gerätes vollständig trocknen, bevor das Gerät zusammengebaut wird.**

## Hilfe bei Störungen

Störung	LED Taste Ein/Aus (7)	Ursache	Beseitigung
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gerät startet nicht trotz 2 x Tippen der Ein/Aus-Taste (7)</li> <li>• Gerät unterbricht während des Betriebes</li> </ul>	LED blinkt Weiß (5x)	Markierungen (8) sind versetzt	Markierungen (8) übereinander ausrichten (Abb. B)
	LED blinkt Rot (5x) LED leuchtet 5 Sek. ROT	Akku ist leer Messer blockiert	Akku laden Blockade am Messer entfernen und reinigen
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Während Ladevorgang leuchtet LED nicht</li> </ul>	LED leuchtet nicht	Ladeanschluss (6) ist verschmutzt USB-Ladekabel (5) defekt	Ladeanschluss reinigen USB-Ladekabel ersetzen
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Trotz ausreichendem Ladevorgang Akku nicht geladen</li> </ul>	-	Ungeeignetes(r) USB-Netzteil / USB-Port	USB-Anschluss mit 5 V DC, 1,0 A verwenden
	-	Lebensdauer des Akkus ist abgelaufen	Motoreinheit (1) ersetzen

### Kontakt Service Abteilung

- Telefon: 01805 / 18 63 18 (14 Cent / Minute aus dem Festnetz der T-Com, Mobilfunkpreise abweichend)
- E-Mail: [service@grossag.de](mailto:service@grossag.de)

## Garantie-Information

Dem Käufer wird eine Haltbarkeitsgarantie von 24 Monaten ab Kaufdatum (Kassenbon) gewährt. Für den Nachweis des Kaufdatums ist der Kassenbon erforderlich.

Die Garantie gilt für Geräte, die innerhalb Deutschlands gekauft wurden. Sie deckt Defekte und Fehlfunktionen, die innerhalb der Garantiezeit bei normaler Nutzung auftreten und auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch normalen Verschleiß, Glasbruch, unsachgemäßen Gebrauch oder Eingriff, Nichteinhaltung der Gebrauchshinweise, unterbliebene Pflege sowie gewerbliche Nutzung des Gerätes. Der Endkunde besitzt zusätzlich zu den Ansprüchen aus dieser Garantie gesetzliche Ansprüche wegen Mängeln des Gerätes gegenüber seinem direkten Verkäufer/Händler, die durch diese Garantie nicht eingeschränkt werden.

Akkus sind Verschleißteile und unterliegen nicht der Garantie. Defekte Akkus können nicht vom Kunden ersetzt werden. Wenden Sie sich im Fall eines Akkudefektes bitte an Ihren Fachhändler oder an [info@pegro-gmbh.de](mailto:info@pegro-gmbh.de).

Bitte bewahren Sie die Originalverpackung für eine mögliche Reparaturrücksendung auf.

Im Garantiefall wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler und legen Sie das vollständige Gerät mit dem original Kaufbeleg/Kassenbon vor. Für die Inanspruchnahme von Garantieleistungen ist in jedem Fall die Vorlage des Kaufbeleges erforderlich.

### Technische Daten

Akku:	2x Lithium-Ionen-Akku à 3,7 V / 700 mAh
Eingang:	DC 5 V, 1,0 A
Akkuladezeit:	ca. 2,5 Stunden
Akkulaufzeit:	ca. 6 Minuten
Kurzbetriebszeit:	40 Sekunden Betrieb
Umgebungstemperatur:	+10 °C bis +40 °C

**Konformität**

Das Gerät entspricht den Europäischen Richtlinien 2014/30/EU und 2011/65/EU.

**Entsorgung**

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Rückgabe- oder Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt. Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle.

**Akkus und Batterien**

Batterien und Akkus gehören nicht in den Hausmüll. Dieses Gerät enthält einen Akku, der aus Sicherheitsgründen fest eingebaut ist und nicht entnommen werden kann, ohne das Gehäuse zu zerstören. Ein unsachgemäßer Ausbau stellt ein Sicherheitsrisiko dar. Geben Sie daher das Gerät ungeöffnet bei der Sammelstelle ab, die Gerät und Akku sachgerecht entsorgt.

Änderungen vorbehalten.

**Instructions for Use****Before Using**

Read these instructions carefully. They contain important notes for the use, safety and maintenance of the appliance. Keep them in a safe place and transfer them to a possible succeeding user. Only use the appliance for the purpose mentioned in these instructions. When using pay particular attention to the following safety advice.

**Safety advice**

- **Intended Use:** The appliance is used to purée or mix suitable household foods. It is not suitable for very hard foods, e. g. coffee beans, nuts, frozen foods or similar.
- The appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- The appliance cannot be used by children. Keep appliance and its cord out of reach from children.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Packaging material such as plastic bags keep out of reach of children. **Danger of suffocation!**
- **Power supply** Incorrect voltages can damage the appliance. This appliance may only be connected to power with a suitable USB power supply (5V) and the included USB charging lead.
- To charge, only use the included USB charging lead.
- The appliance must only be stored and charged indoors.
- Do not expose the appliance to temperatures below 0 °C or above 40 °C.
- If the following happens **do not use** the appliance:
  - The appliance is damaged or leaks;
  - any defect after a plunge or something similar is suspected.
 In these cases have the appliance repaired.
- Unplug USB charging lead in following cases:
  - Battery is fully loaded
  - Appliance is in use
  - Appliance or USB charging lead is damaged
  - Before cleaning and maintenance
  - In case of power failure and non-existent supervision

- Never immerse the motor-unit and USB charging lead in water or any other liquid. **Risk of electric shock!**
- Never touch the blades, as these are very sharp.
- Do not fill the container above the MAX marking.
- **Attention:** Do not fill hot liquids (over 60 °C) into the blender cup.
- Only use the appliance with the accessories provided.
- Do not place the appliance onto hot surfaces, e. g. hot plate etc. or near gas flames, it may melt.
- Do not place the appliance onto water damageable surface. Damage from splashing juice might be possible.
- Never leave the appliance unattended while it is operating.
- Keep and store the appliance out of reach of children.
- In case of misuse, wrong handling or incorrect repair no liability will be taken for possible damages. Claims under guarantee are also excluded in such cases.
- The appliance is intended for household use only and may only be used indoors. It is not intended for commercial or industrial use.
- Only use the appliance for the intended purpose. Any non-appropriate use and misuse can cause damages and heavy personal injuries through voltage, fire and moving units. Only proceed the appliance as described in the directions.
- Repairs of electrical appliances must be carried out by qualified personal in order to comply with safety regulations and to avoid hazards.
- If in doubt about the interpretation of the contents of this instruction manual, please contact your dealer or use the provided contact address.
- In case the device is sold by the original owner or given to third party users, instructions for safe use of the device must be handed over to them, and they must have understood the hazards involved, through reading the instruction manual and in particular the safety warnings contained in it, which should always accompany the device.

## Preparing for operation

- Remove all packaging material from the appliance and put it on a stable, water resistant and flat surface.
- Before first use clean all detachable parts carefully (see chapter "Cleaning").
- Unscrew the motor unit (1) from blender cup (3) by twisting it anti-clock-wise.

## Charging the battery

- Place the USB charging lead (5) on top of the charging socket (6) as shown at **picture B**. The USB charging lead has a magnetic connection.
- Connect the USB charging lead (5) with a suitable USB power supply or connect to a USB connector with the required capacity. The button for ON/OFF (7) will light up red during charging. When battery is fully charged, the button will light up white.
- During charging the appliance cannot be used.
- Recharge the battery for approx. 1 hour after approx. 6 months' storage.

## Operation

- The blender cup (3) has a maximum capacity of approx. 300 ml. Always observe the **MAX**-mark (2) at the inside of blender cup (3) when filling. Never overfill the blender cup.
- **Never fill the blender cup (3) with ingredients hotter than 60°C.**
- Always pre-cut solid ingredients into small pieces (approx. 1 to 2 cm) before they are processed.
- When larger quantities are prepared, process only small batches of ingredients for several times instead of a large quantity at once.
- Put the ingredients and liquid into the blender cup (3). Place the motor unit (1) onto the blender cup (3) and turn the motor unit clockwise until it locks into place.  
**Attention:** The mark (8) at the motor unit (1) and at the blender cup (3) must be aligned as shown at **picture B**. The appliance has a security switch at the motor unit (1) which only operates while the two marks (8) are in aligned position. Otherwise the appliance does not work.
- Touch rapidly two-times on the button for ON/OFF (7) to start the blending process. Turn the appliance by 180 degree (picture C) and swing it gently to let the blades process the ingredients efficiently.
- The appliance switches off automatically after 40 seconds. The blending process can be repeated to get better results.
- The blending process can be stopped at any time by touching the button for ON/OFF (7)

## Cleaning and maintenance

- The appliance is easier to clean if you do so immediately after use.
- Make sure that you do not injure yourself at the cutting unit when cleaning the glass-jar.
- For ease of cleaning, the blender cup (3) can be washed in the dishwasher. We recommend gently cleaning with warm running water. If you use a dishwasher, the harsh environment inside the dishwasher will affect the surface finishes. The damage should be cosmetic only, and should not affect the operation of the appliance.

### **Attention: The motor unit (1) is not dishwasher-safe!**

- Only clean the motor unit with warm running water with some washing-up liquid. Never immerse the motor unit (1) in water.
- **Important:** Never use scouring or abrasive cleaning agents or aggressive liquids.
- **Let all parts of the appliance dry completely before assembling.**

## Help in case of malfunction

Malfunction	LED button ON/OFF (7)	Cause	Remedy
<ul style="list-style-type: none"> <li>Appliance does not start after 2x touching ON/OFF button (7)</li> <li>Appliance stops during use</li> </ul>	LED flashes white (5x)	Marks (8) are not aligned	Align marks (8) (Abb. B)
	LED flashes red (5x)	Rechargeable battery is empty	Charge the rechargeable battery
<ul style="list-style-type: none"> <li>LED does not light up during charging</li> </ul>	LED does not light up	Blade blocked	Remove the blockage at blade and clean it
		Charging socket (6) is dirty	Clean charging socket
<ul style="list-style-type: none"> <li>Rechargeable battery cannot be charged</li> </ul>	-	USB-charging lead (5) defect	Replace USB-charging lead
		Not suitable USB power supply or USB connector	Use USB supply with 5 V DC, 1,0 A
		Service life of the rechargeable battery has expired	Replace motor-unit (1)

### Contact

- E-Mail: [service@grossag.de](mailto:service@grossag.de)

### Technical data

Battery:	2x lithium-ion battery à 3,7 V / 700 mAh
Input:	DC 5 V, 1,0 A
Battery charging time:	approx. 2,5 hours
Battery running time:	approx. 6 minutes
Short time usage:	40 seconds usage
Operating environment:	+10 °C to +40 °C



The appliance complies with the European directives 2014/30/EU and 2011/65/EU.



At the end of its lifetime this product must not be disposed of through the normal domestic waste, but it should be handed to an assembly point for the recycling for electrical and electronic appliances. You can inquire about details at the local administration.



To avoid environmental and health problems due to hazardous substances, appliances and rechargeable and non-rechargeable batteries marked with one of these symbols must not be disposed of with unsorted municipal waste. Always dispose of electrical and electronic products and, where applicable, rechargeable and non-rechargeable batteries, at an appropriate official recycling/collection point. The rechargeable batteries cannot be removed without destroying the appliance. Dispose this appliance - rechargeable batteries must be discharged – at an appropriate official recycling/collection point.

Subject to changes.

## Mode d'emploi

### Avant la première utilisation

Lire attentivement le mode d'emploi. Il contient des informations importantes relatives à l'utilisation, la sécurité et l'entretien de l'appareil. Il convient de le conserver soigneusement et de le remettre à tout autre éventuel utilisateur. N'utiliser l'appareil qu'aux fins prévues, conformément au mode d'emploi. Il est impératif de respecter les consignes de sécurité lors de l'utilisation du mixeur.

### Consignes de sécurité

- **Usage conforme** L'appareil sert à mélanger ou mixer des produits alimentaires courants et adaptés. Il n'est pas destiné au traitement d'aliments trop durs tels que des glaçons, les noix de muscade, les grain de café ou similaires.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience et/ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Tenir les enfants éloignés de l'appareil et du cordon d'alimentation.
- Bien surveiller les enfants afin de les empêcher de jouer avec l'appareil. Les enfants ne sont pas conscients du danger que présentent les appareils électriques.
- Ne pas laisser les matériaux d'emballage tels que sac en plastique et éléments en polystyrène à portée des enfants. Risque d'asphyxie!
- **Alimentation électrique** Des mauvaises tensions peuvent endommager l'appareil. Cet appareil ne peut être raccordé au réseau électrique qu'avec une section de réseau USB approprié et le câble USB fourni.
- Pour recharger, utiliser exclusivement le câble USB de charge compris dans la livraison.
- Rangez et chargez l'appareil uniquement à l'intérieur.
- N'exposez pas l'appareil à des températures inférieures à 0°C et supérieures à 40°C.
- Ne pas faire fonctionner l'appareil si:
  - l'appareil est endommagé;
  - l'appareil n'est pas étanche;
  - l'appareil est tombé par ex. et qu'il présente éventuellement des détériorations ou anomalies de fonctionnement.
 Dans chacun de ces cas, faire réparer l'appareil.

- Débrancher le câble USB :
  - la batterie est chargée,
  - l'appareil est en service,
  - l'appareil ou le câble USB est endommagé
  - avant tout nettoyage et entretien
  - cas de panne de courant et la surveillance inexistante.
- **Ne jamais** plonger le bloc moteur ou le câble USB dans l'eau ou tout autre liquide. **Risque d'électrocution !**
- Les lames sont très affûtées ! Ne pas saisir les lames à mains nues.
- Veillez à ne pas remplir le récipient au-delà de la marque de « MAX ».
- **Attention** : Ne traitez en aucun cas des liquides chauds ou bouillants (plus de 60°C).
- Ne faire fonctionner l'appareil qu'avec les accessoires fournis.
- Ne pas placer l'appareil sur des surfaces brûlantes, tables de cuisson par ex., ou à proximité d'une flamme de gaz car le matériau risque de fondre.
- Ne pas placer l'appareil sur des surfaces sensibles aux liquides. Des taches ou éclaboussures de jus risquent de les endommager.
- Ne jamais laisser l'appareil hors surveillance lorsqu'il est en service.
- Nous vous recommandons de maintenir cet appareil hors de portée des enfants.
- Une utilisation non appropriée, une utilisation non conforme au mode d'emploi ou une réparation non effectuée par un centre agréé dégage de toute responsabilité en cas d'éventuels dommages. Toute garantie est également exclue dans de tels cas.
- L'appareil est destiné uniquement à un usage domestique. Il n'est pas conçu pour un usage professionnel/commercial.
- Seules des personnes qualifiées sont autorisées à effectuer des réparations sur des appareils électriques car il convient de respecter des règles de sécurité afin d'éviter tout danger.
- Si l'appareil est cédé par l'acquéreur ou confié à des tiers utilisateurs, il faut que ceux-ci reçoivent des instructions quant à son emploi en toute sécurité, et qu'ils aient compris les dangers s'y rapportant après avoir lu la notice d'utilisation et, en particulier, les avertissements de sécurité y étant contenus qui devront toujours accompagner l'appareil.
- En cas de doutes sur l'interprétation du contenu de cette notice d'utilisation, contacter le revendeur ou [info@grossag.de](mailto:info@grossag.de).

## Avant la mise en service

- Enlever tous les matériaux d'emballage, placer l'appareil sur une surface stable et plane **et résistante à l'eau**.
- Bien nettoyer toutes les pièces amovibles avant la première utilisation. (Cf. « Nettoyage et entretien »)
- Tournez le groupe moteur (1) dans le sens contraire des aiguilles d'une montre à partir **du** bol de mixeur (3).

## Chargement de l'accumulateur

- Connectez votre câble de chargement USB (5) à la prise de chargement (6) (cf. illustration B). La prise est magnétique.
- Connectez votre câble de chargement USB (5) avec une section de réseau USB approprié ou à une fiche USB. La touche marche / arrêt (7) voyant rouge. Si l'accumulateur est chargé, la touche (7) voyant blanc.
- L'appareil ne peut pas être utilisé pendant la charge.
- Recharger la batterie pendant 1 heure environ après 6 moins de stockage environ.

## Utilisation

- Le bol de mixeur (3) a une capacité maximale de 300 ml. Remplir le bol de mixeur (3) jusqu'au repère **MAX** (2) à l'intérieur du bol de mixeur. Pas plus.
- **Ne remplissez jamais le bol de mixeur (3) avec des ingrédients dont la température dépasse 60°C.**
- Toujours couper en petits morceaux (1 à 2 cm env.) des ingrédients durs avant de les mixer et ajoutez suffisamment de liquide.
- Partager les grandes quantités en plusieurs petites portions avant de les mixer.
- Verser les ingrédients et le liquide dans le bol de mixeur (3). Placer le groupe moteur (1) sur le bol de mixeur et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre.
 

**Attention** : Vérifier que la marque 8 (cf. **croquis B**) à la group moteur (1) et à la bol de mixeur (3) sont en position correcte (les uns au-dessus des autres). L'appareil a un interrupteur de sécurité sur le groupe moteur (1) qui ne fonctionne que lorsque les deux marques (8) sont en position correcte.
- Touchez deux fois rapidement sur la touche marche / arrêt (7) pour démarrer le moteur. Puis tournez l'appareil de 180 degrés (cf. **croquis C**) et commutez l'appareil d'avant en arrière pour aide les ingrédients à circuler autour des couteaux.
- L'appareil s'éteint automatiquement au bout de 40 secondes. Vous pouvez répéter le processus de mélange pour obtenir un meilleur résultat.
- Le moteur peut être arrêté à tout moment en touchez sur la touche marche / arrêt (7).

## Nettoyage et entretien

- Le nettoyage est facilité immédiatement après utilisation de l'appareil.
- Faire attention en nettoyant le groupe moteur de ne pas se blesser avec le couteau : la lame est extrêmement coupante.
- Pour un nettoyage facile, vous pouvez passer seulement le bol de mixeur (3) au lave-vaisselle. Pour un nettoyage respectueux des matériaux, nous recommandons de rincer le bol de mixeur dans l'eau de vaisselle chaude. Le nettoyage fréquent au lave-vaisselle affecte la finition de la surface de l'appareil. Cela affecte l'apparence de l'appareil, non pas son fonctionnement.
- **Attention** : **Ne nettoyez en aucun cas le groupe moteur (1) au lave-vaisselle!**
- Nettoyer le groupe moteur (1) à l'eau chaude additionnée d'un produit à vaisselle puis bien le rincer à l'eau claire. Ne jamais mettre le groupe moteur au lave-vaisselle. Ne jamais plonger le groupe moteur dans l'eau.
- **Important** : Ne jamais utiliser de produits décapants ou abrasifs.
- Laissez toutes les parties de l'appareil sécher avant d'assembler.

## Aide en cas de pannes

Panne	Indications affichées (7)	Cause	Élimination
<ul style="list-style-type: none"> <li>L'appareil ne fonctionne pas malgré toucher 2x touche marche / arrêt (7)</li> <li>L'appareil s'arrête pendant l'utilisation</li> </ul>	LED clignote en blanc (5x)	Les marques (8) ne sont pas alignées	Alignez les marques (cf. croquis B)
	LED clignote en rouge (5x)	La batterie est vide.	Charger la batterie.
<ul style="list-style-type: none"> <li>LED ne s'allume pas pendant la charge</li> </ul>	LED ne s'allume pas	Prise de chargement (6) est sale	Nettoyez la prise de chargement
		Câble de chargement USB (5) est défectueux	Remplacer câble de chargement USB
<ul style="list-style-type: none"> <li>La batterie n'a pas été chargée malgré une charge suffisante</li> </ul>	-	Fiche USB / section de réseau USB inappropriés	Utilisez un connecteur USB avec 5 V DC, 1,0 A
	-	La batterie a atteint sa durée de vie utile	Remplacez le groupe moteur

### Service

- E-Mail: [service@grossag.de](mailto:service@grossag.de)

## Garantie

Cet appareil est garanti 24 mois à partir de la date d'achat (ticket de caisse). Conserver le ticket de caisse qui sert de justificatif d'achat.

La garantie s'applique aux appareils achetés en Allemagne. Dans tout autre pays veuillez contacter l'importateur. Elle couvre les défauts et dysfonctionnements qui surviennent pendant la durée de la garantie dans des conditions d'utilisation normale et qui sont dus à des vices de matériaux ou de fabrication. Tout dommage survenu suite à une usure normale, des bris de verre, une utilisation ou intervention non conforme, au non-respect du mode d'emploi, à un non-entretien et à un usage professionnel/commercial de l'appareil est exclu de la garantie. Outre la garantie contractuelle, le client bénéficie de la garantie légale envers son vendeur/revendeur direct pour défauts et vices cachés de l'appareil. Conserver l'emballage d'origine pour une éventuelle réexpédition de l'appareil en cas de réparation.

Les batteries sont des pièces d'usure et ne sont donc pas couvertes par la garantie. Les batteries défectueuses ne peuvent pas être remplacées par le client. Adressez-vous à votre revendeur ou à [info@pegro-gmbh.de](mailto:info@pegro-gmbh.de) en cas de défaut de la batterie

En cas de garantie, veuillez vous adresser à votre revendeur. Remettez-lui l'appareil complet y compris le bon d'achat/ticket de caisse original. La présentation du bon d'achat est obligatoire pour un recours à la garantie.

### Caractéristiques techniques

Batterie: 2x Lithium-Ionen-Batterie à 3,7 V / 700 mAh  
 Alimentation électrique: DC 5 V, 1,0 A  
 Temps de charge de la batterie: env. 2,5 heures  
 Durée d'utilisation: env. 6 minutes  
 Fonctionnement de courte durée: 40 sec. marche  
 Environnement de fonctionnement: +10 jusqu'à +40 °C

### Conformité



L'appareil est conforme aux directives européennes 2014/30/CE et 2011/65/CE.

### Élimination



À la fin du cycle de vie de l'appareil, ne pas le jeter avec les déchets ménagers. Il convient de le confier dans un point de collecte pour le recyclage d'appareils électriques et électroniques. Participez à la protection de l'environnement ! Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables selon leur marquage. Déposez-le dans des sites de récupération appropriés conformément aux réglementations locales en vigueur. Informez-vous auprès de l'administration communale!



Afin d'éviter les problèmes occasionnés à l'environnement et à la santé par des substances dangereuses, les appareils et les batteries rechargeables et non rechargeables présentant l'un de ces symboles ne doivent pas être éliminés avec les déchets municipaux non triés. Éliminez dans tous les cas les produits électriques et électroniques et, le cas échéant, les batteries rechargeables et non rechargeables, dans un centre officiel et approprié de collecte/recyclage. Cet appareil contient des batteries rechargeables qui, pour des raisons de sécurité, sont non amovibles et ne peuvent pas être retirés sans détruire le boîtier. Tout démontage non conforme comporte un risque pour votre sécurité. Par conséquent, rappez l'appareil non ouvert au centre de collecte qui se chargera d'éliminer l'appareil et l'accumulateur comme il se doit.

Sous réserve de modifications!

pegro GmbH  
 Augsburger Straße 1¼  
 89312 Günzburg  
 Deutschland  
[info@pegro-gmbh.de](mailto:info@pegro-gmbh.de)

Änderungen vorbehalten

200505